

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Regional Manager/Real Property**  
**Contracting/PWGSC**  
**Ontario Region, Tendering Office**  
**12th Floor, 4900 Yonge Street**  
**Toronto, Ontario**  
**M2N 6A6**  
**Ontario**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Regional Manager/Real Property Contracting/PWGSC**  
**Ontario Region, Tendering Office**  
**12th Floor, 4900 Yonge Street**  
**Toronto, Ontario**  
**M2N 6A6**  
**Ontario**

<b>Title - Sujet</b> Hamilton, ON - Randle Reef Sediment	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EQ754-152367/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.050927.001	<b>Date</b> 2015-06-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWL-003-2008	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWL-5-38005 (003)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-06-25</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Dhanna, Sheila	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwl003
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (416) 512-5855 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (416) 512-5862
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Hamilton Harbour Hamilton, ON X1X 1X1	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

### Élément 1

Veillez voir Achatsetventes pour l'additif 16

### Élément 2

#### **PROLONGATION DE TEMPS**

Remarquer par la présente est donné que la date limite pour la réception de précédemment dû tendre, à 14:00 heures, mardi, le 16 juin, 2015 sont étendus à 14:00 heures, jeudi. le 25 juin, 2015.

### Élément 3

Supprimer:

#### **IG06 (2015-02-25) Immatriculation et évaluation préalable de l'outillage flottant**

Les dragues ou autres outillages flottants qui seront utilisés dans l'exécution des travaux doivent être immatriculés au Canada. Dans le cas des dragues ou des autres outillages flottants non fabriqués au Canada, le soumissionnaire doit se faire délivrer, par Industrie Canada, un certificat d'évaluation décrit dans l'appendice consacré aux outillages flottants dans le Formulaire de soumission et d'acceptation et joindre ce certificat à sa soumission. L'outillage ainsi évalué par Industrie Canada pourra être accepté dans le cadre de ce projet de dragage.

Supprimer: spécification 1.15.1: supprimer tout un article.

Insérer:

Les dragues ou les autres types d'installations flottantes qui seront utilisés dans le cadre de l'exécution des travaux doivent être immatriculés au Canada. Les dragues ou les autres types d'installations flottantes utilisés pour effectuer des travaux de dragage ou à l'appui de ceux-ci doivent être de fabrication canadienne, ou le soumissionnaire doit obtenir un certificat de qualification auprès d'Industrie Canada, comme il est précisé dans l'appendice sur les installations flottantes de la soumission et le formulaire d'acceptation. Ce certificat doit être fourni avec la soumission. Les installations ainsi qualifiées par Industrie Canada pourront être acceptées dans le cadre du présent projet.